

**MITTEILUNGEN DES
EUROPÄISCHEN
PATENTAMTS**

**Beschluß des Präsidenten
des Europäischen
Patentamts vom 31. Juli 1987
über die Änderung der
Vorschriften über das
laufende Konto**

Artikel 1

Die Vorschriften über das laufende Konto (zuletzt neuverlautbart ABI. EPA 1982, 14) werden um eine Nummer 8 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

**"8. Abbuchung vom laufenden Konto
per Magnetband**

Inhaber eines laufenden Kontos können zur Abbuchung vom laufenden Konto per Magnetband zugelassen werden. Die Bedingungen zur Teilnahme an diesem Zahlungsverfahren werden in besonderen Vorschriften über die Abbuchung vom laufenden Konto per Magnetband festgelegt. Das Verfahren kann auf bestimmte Gruppen von Gebühren eingeschränkt werden".

Artikel 2

Dieser Beschluß tritt am 1. September 1987 in Kraft.

München, den 31. Juli 1987

PAUL BRAENDLI
Präsident

**INFORMATION FROM THE
EUROPEAN PATENT OFFICE**

**Decision of the President of
the European Patent Office
dated 31 July 1987 amending
the Arrangements for deposit
accounts**

Article 1

The following point 8 shall be added to the arrangements for deposit accounts (last published in a consolidated version in OJ EPO 1/1982, p. 14):

**"8. Use of magnetic tapes for debit-
ing deposit accounts**

Holders of deposit accounts may be authorised to use magnetic tapes for debiting their accounts. The conditions applicable to this mode of payment shall be laid down in special Arrangements governing the use of magnetic tapes for debiting deposit accounts. Authorisation to use magnetic tapes may be restricted to specific categories of fees."

Article 2

This decision shall enter into force on 1 September 1987.

Munich, 31 July 1987

PAUL BRAENDLI
President

**COMMUNICATIONS DE
L'OFFICE EUROPEEN DES
BREVETS**

**Décision du Président de
l'Office européen des
brevets, en date du 31 juillet
1987, concernant la
réglementation relative à
l'utilisation de bandes
magnétiques pour le débit
des comptes courants**

Article premier

La réglementation applicable aux comptes courants (dernière édition, cf. JO OEB 1/1982, p. 14) a été complétée par un point 8 libellé comme suit:

**"8. Utilisation de bandes magnéti-
ques pour le débit des comptes cou-
rants**

Les titulaires d'un compte courant peuvent être autorisés à utiliser des bandes magnétiques pour le débit du compte. Les conditions d'accès à ce mode de paiement sont fixées par une réglementation spéciale applicable aux prélèvements sur un compte courant par l'intermédiaire d'une bande magnétique. Ce mode de paiement peut être limité à des catégories données de taxes."

Article 2

La présente décision entre en vigueur le 1er septembre 1987.

Munich, le 31 juillet 1987

PAUL BRAENDLI
Président